31 ta' Ottubru, 1957

## Imhallef:----

## Onor. Dr. T. Gouder, LL.D.

Henry Pace et. versus Victor Pirotta

## Kuntratti Kummercjali — Kondizzjoni Riżolutiva — Lokazzjoni — Morożità fil-Hlas tal-Kera — Purgazzjoni tal-Mora — Art. 1659 u 1111 tal-Kodići Civili — Art. 121 tal-Kodići tal-Kummerc

Ghalkemm fil-kuntrattazzjonijiet kummerčjali l-kondizzjoni rižolutiva tačita tipproduči r-rižoluzzjoni tal-kuntratt "di pieno diritto", u l-Qorti ma tistghax takkorda lid-debitur ebda dilazzjoni blex jippurga l-mora, fil-kaž ta' lokazzjoni kummerčjali, però, ma spiččatx il-fakoltà tal-Qortt li taghti lill-lukwilin žmlen moderat, skond iĉ-ĉirkustanzi, ghalležekuzzjoni tal-obligazzjoni li jkun nagas minnha, biex b'hekk jevita l-hall tal-kuntratt mitlub kontra tieghu.

Il-Qorti; — Rat l-att taċ-ċitazzjoni, li biħ l-atturi nomine, wara li ppremettew illi bi skrittura privata tal-ewwel ta' Settembru 1955 Anthony Portanier kera lill-konvenut Pirotta, għal erbgħa snin mid-data tal-iskrittura, il-bar tal-Orpheum Theatre, Gżira, bil-kera ta' 5s. kulljum; u illi b'sentenza ta' din il-Qorti tas-27 ta' Novembru 1956, filkawża "Henry Pace et. ne. vs. Anthony Portanier", l-atturi ģew immessi fil-pussess salvjan tal-fond Orpheum Theatre, Gżirä, għall-kreditu tagħhom tal-kera tal-imsemmi teatru dovut minn Anthony Portanier; u li l-istess konvenut ma hallasx il-kera tal-bar in kwistjoni mill-14 ta' Mejju 1957; talbu li, prevja d-dikjarazzjoni li 1-konvenut ma hallasx ilkera dovut mill-14 ta' Mejju 1957, bil-5s. kulljum, (1) 1-imsemmija lokazzjoni tigi xjolta minhabba 1-inadempiment da parti tal-konvenut tal-obligu tieghu li jhallas il-kera, (2) il-konvenut jigi żgumbrat mill-imsemmi bar tal-Orpheum Theatre, Gżira, fiż-żmien li jigi lilu prefiss minn din il-Qorti, u (3) in linea ta' danni 1-istess konvenut jigi kundannat ihallas is-somma ta' £31.15.0 bil-5s. kulljum mill-14 ta' Mejju 1957 sal-lum ghall-bar fl-Orpheum Theatre, Gżira, oltre dik is-somma bir-rata tal-5s. kulljum mit-18 ta' Settembru 1957 sad-data tal-effettiv żgumbrament, u dan bhala danni, ghall-okkupazzjoni tal-istess bar. Bl-ispejjeż;

Omissis;

Tikkunsidra;

Illi l-konvenut jammetti li hu ma hallasx il-kera ghallkreditu ndikat fl-att taċ-ċitazzjoni, iżda jghid li hemm lok ghall-purgazzjoni tal-mora a tenur tal-art. 1659 tal-Kodiċi Civili;

Illi din il-Qorti, kif hija l-lum presjeduta, ga bosta drabi ppronunzjat ruhha fis-sens illi bil-promulgazzjoni tal-Att nru. XIV tal-1933, kontenenti fl-art. 8 d-dispozizzjoni li filkuntrattazzjoni kummerčjali l-kondizzjoni rizolutiva tačita, preveduta fl-art. 774 tal-Ord. nru. VII tal-1868 (il-lum art. 1111 tal-Kodiči Civili) tipproduči r-rizoluzzjoni tal-kuntratt "di pieno diritto", u ma tistghax il-Qorti takkorda lillkonvenut ebda dilazzjoni biex jippurga l-mora — Att li ģie nkorporat fil-Kodiči Kummerčjali, u ċ-čitata dispozizzjoni giet riprodotta fl-art. 121 tal-imsemmi Kodiči tal-Kummerč — spičća l-poter tal-Qorti, f'kaž ta' lokazzjoni kummerčjali, li taghti lill-konvenut žmien moderat, skond iċ-čirkustanzi, ghall-eżekuzzioni tal-obligazzjoni li jkun naqas jeżegwixxi, biex b'hekk jevita l-hall tal-kuntratt mitlub kontra tieghu, skond l-art. 1659(2) tal-Kodiči Civili, ĝa art. 1323 para. 2 tal-Ordinanza fuq riferita; izda l-Onorabbli Qorti tal-Appell, kif hija attwalment presjeduta, irriteniet il-kuntrarju; u ghalhekk din il-Qorti takkorda lill-konvenut iz-zmien hawn taht indikat biex jippurga l-mora;

Ghaldaqstant tiddečidi adeživament ghall-istanza, purkė, però, il-konvenut ma jhallasx is-somma ta' £31.15.0 (wiehed u tletin lira u hmistax il-xelin), oltre dik is-somma li tirrižulta dovuta bir-rata ta' 5s. kulljum mit-18 ta' Settembru 1957, f'xahar žmien mil-lum; f'liema kaž, l-ewwel žewg talbiet jitgiesu mhux akkolti;

L-ispejjeż, tassabbli kif kontra n-non-opponenti, jithallsu minn ghand il-konvenut.